

~~CONFIDENTIAL~~  
NSC/RMO PROFILE

RECORD ID: 9304509  
RECEIVED: 17 JUN 93 20

TO: PRESIDENT

FROM: FAHD

DOC DATE: 15 JUN 93  
SOURCE REF:

KEYWORDS: SAUDI ARABIA  
UN

HS

*(F) Saudi Policy*

PERSONS:

SUBJECT: LTR TO PRES RE SAUDI CONTRIBUTIONS TO UN RESOLUTION 778

ACTION: FOR RECOMS/DRAFT REPLY

DUE DATE: 21 JUN 93 STATUS: S

STAFF OFFICER: STATE

LOGREF:

FILES: WH

NSCP:

CODES:

DOCUMENT DISTRIBUTION

FOR ACTION  
STATE

FOR CONCURRENCE

FOR INFO  
BEERS  
CLARKE  
INDYK  
ITOH  
KENNEY  
RICE  
RIEDEL  
SATTEFIELD  
SODERBERG

COMMENTS: \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

DISPATCHED BY \_\_\_\_\_ DATE \_\_\_\_\_ BY HAND W/ATTCH

OPENED BY: NSASK

CLOSED BY:

DOC. 1 OF 1

~~CONFIDENTIAL~~

DECLASSIFIED  
E.O. 13526, Sec. 3.5 (b)  
White House Guidelines, September 11, 2006  
By KBL NARA, Date 2/9/2024

2022-0267-M

CLINTON LIBRARY PHOTOCOPY



## Unofficial Translation

The President  
The White House  
Washington, D.C.

Dear Mr. President:

I have received your letter dated May 26, 1993. I wish to convey my thanks and appreciation for your kind thoughts as well as point to the close relationship which exists between our two friendly nations, and our desire to further strengthen this relationship to realize the common objective of establishing security and stability in the Middle East region.

With regard to your reference to United Nations Security Council Resolution 778, which calls for the financial support of the account for United Nations operations in Iraq, including security guards and operations to inspect for weapons of mass destruction, I would like to emphasize that the Kingdom of Saudi Arabia has given this matter its utmost interest and has already transferred the amount of Thirty Million U.S. Dollars (\$30,000,000.00) to support these efforts.

In the context of United Nations Security Council Resolution 778, the total commitment of the Kingdom of Saudi Arabia is Forty Million Five Hundred Eighty-Nine Thousand Four Hundred Nineteen U.S. Dollars (\$40,589,419.00). The necessary steps will be taken to transfer this amount to the United Nations.

It is my hope that the efforts of our two friendly nations will succeed as they work together to achieve international legality and realize their common goals.

I take this opportunity to wish you personally continued happiness, and the friendly American people continued progress and prosperity.

With best personal regards,

Your friend,

Fahd bin Abdulaziz Al-Saud  
Custodian of the Two Holy Mosques  
King of Saudi Arabia

Jeddah 25 Zul Hijjah 1713 Hijra  
15 June, 1993 A.D.

CLINTON LIBRARY PHOTOCOPY

[2022-0267-M 1.01]



فخامة الرئيس وليام ج. كلينتون

رئيس الولايات المتحدة الامريكية

عزيزي الرئيس وليام:

لقد تلقيت رسالة فخامتكم الخطيه المؤرخة في السادس والعشرين من شهر مايو ١٩٩٣م. ومع شكري وتقديري لتمنياتكم الطيبة يسرني ان اؤكد على علاقات بلدينا الصديقين وتعزيزها في اطار اهدافهما المشتركة لتوطيد الأمن والاستقرار في منطقة الشرق الأوسط.

وبالنسبة لما اشار اليه فخامتكم عن قرار مجلس الأمن رقم ٧٧٨ الذي ينص على تمويل حساب السند لعمليات الأمم المتحدة في العراق بما في ذلك الحراسة وعمليات التفتيش عن اسلحة الدمار الشامل فكما تعلمون فان المملكة العربية السعودية قد أولت هذا الموضوع بالغ اهتمامها وقامت بتحويل مبلغ ثلاثين مليون دولار امريكي لتلك العمليات.

وفي اطار مانص عليه قرار مجلس الأمن رقم ٧٧٨ المشار اليه فان محصلة ماتلتزم به المملكة العربية السعودية هو مبلغ اربعون مليوناً وخمسمائة وتسعة وثمانون الفا واربعمائة وتسعة عشر دولاراً امريكياً (٤٠٥٨٩ر٤١٩) وستتخذ الاجراءات اللازمة لتحويل

هذا المبلغ للأمم المتحدة.

هذا واني لأمل لجهود بلدنا الصديقين التوفيق ونحن

نعمل جنبا الى جنب لتحقيق الشرعية الدولية وتحقيق اهدافنا  
المشتركة.

واغتتم هذه المناسبة فأتمنى لكم دوام السعادة وللشعب

الامريكي الصديق موفور الرخاء والازدهار.

وتقبلو تحياتي وتقديري..،،،

سريعاً  
خادم الحرمين الشريفين

فهد بن عبدالعزيز آل سعود

ملك المملكة العربية السعودية

جده في ٢٥ ذوالحجة ١٤١٣ هـ  
الموافق ١٥ يونيه ١٩٩٣ م